

справи	1758
опису	2
фонду	236
Центральный державный исторический архив Украины, м. Київ	

Любомирські - польський шляхетський  
 рід; поміщики правобережної України

Контракти командування Любарського гар-  
 нізону км. Любомирських з реєсниками на  
 виконання фортифікаційних робіт в  
 Любарському замку, відливку гармат і  
 пошиття обмундирування

Почато 1764р

Закінчено 1766р

на 3 аркушах

Центральный державный исторический архив Украины, м. Київ	
фонду	236
№ опису	2
справи	254







Мобар  
1761

Fundamentum wprawniej Woli y Dyspozycji Włazni Pana  
 Komisarza Dobry czynię ten kontrakt z Jędrzejem y Antonim  
 Grabarzami do ufortyfikowania Zamku Lutego, to jest wyznania  
 wiatru, wyrobienia kłodow, y Plantowania Przedzina, który to  
 wspomnieni Grabarze mają się jako sławojciej do tejże Fabryki spo  
 sobnych. Okładzi staraj, kłtych ziemi Sprawiedliwy, put tokaia dobra  
 miary trzymania, woglyki brai; Zapłata onym kłodowa naturalna  
 to jest w Szimie Ziemi wyrobionej; na rowny planie wyrobionej  
 y Ziemi ptaci się ma po groszy trzydzieści, a zaś w Szimie Ziemi sta  
 która się wogor ptaci fosse rusztowaniem na wyznaniu wiatru y  
 kłodow. wolei będzie; co już zostało onym pracownicy, rocznie się  
 mają naznacza się zapłaty po groszy pięćdziesiąt.

Grabarze obligowani są do barowania, którym się szczeni wku  
 Ostat wymiaru onym awywaru wasnego wiatru, cęty kłodow ptaci  
 się naznacza po 10. iłnemu y groszy dziesięć y wrodki pod czas tej  
 robocizny po porcy Trana. Trzydziecia od dwóch set szimie  
 tymie Grabarich taka się wyznacza miara Libary. Złota  
 osmaka Pięćmi put osmaki, szczeni osmaka, jagie 10. iłn  
 den, soli ruszk sto stoniny potel ieden który to kontrakt sta  
 tym woglyki awagi y wiatru. dęty wtama podpisui. y bła jany.

My do wle

Podług tego kontraktu odebraliśmy od Włazni Pana Wysockiego  
 gubernatora Libary in vim Zapłaty od jednej sztuki wyrobienia  
 mie mający woski szimie wrodki dwadzieścia szimie wrodki szimie  
 nasze co woglyki szimie 364. wrodki, szimie wyrobionych szimie  
 wrodki 25. wrodki 15. woglyki. szimie 315. który to szimie na  
 chorwany po groszy trzydzieści. Jtem w powstonym obrachowaniu  
 wrodki onym od kłodow Włazni Pana gubernatora za jedną sztukę mający  
 wrodki 175. wrodki szimie 12. Jtem za drugą sztukę  
 mający wrodki szimie 595. a z tych szimie kłodowami na forę wrodki  
 takie szimie szimie ptaciony na forę 15. Jtem drugi szimie 10  
 ziemie w wyrobieniu sztuki mający wrodki szimie 336. wrodki

час  
ЕННЯ  
дпис







Między J. O. Xigzeciem Imlię Franciszkiem Ferdynandem na Wisnierni  
 Jarosławiu Janowca Międzyryczu y Lubarze Lubomirskim Miecz-  
 nikim Koronnym Dziekim Olsztynskim Kazimirskim Stawoską  
 Orderow Białego Orda y S. Huberta Kawalerem, Jedney, a Starostym  
 P. Eliaszem Włodkowskim Ludwisarzem y Mieszczaninem Potonskim  
 z drugiey Strony Starob talkowy kontrakt y Uniwczem nieodmiennie  
 postanowienie iż tenże Eliasz Ludwisarz podiął się Odlać Armat Spiroc-  
 wych siedem, trzy tysiący dziesiętych funtow Wazgrych tak:  
 a żeby kara Armata nowa odłana Wazgrych Sprawiedliwych  
 teraznieyszych Podwoiewockich szeset, też Armaty na te Formę Od-  
 lewane były powinny iakę podany sobie w Bried przed odłaniem For-  
 mię podobną J. O. Jani Materyia takż w nowych Armatach iakę w Sta-  
 rych z Naydowac się powinna, Armaty do Wytrzymania trzeczy onych  
 proby iezeliby zas w ktorey znaydowac się iakowa Szara lub w prestre-  
 leniu rezerwabasie tedy powturnie przelac swoiem kgszem iestobo  
 wigrany tenże Eliasz Ludwisarz funt dziesięty naopud Materyi po-  
 se ma ktoremu to Eliaszowi deklaracie J. O. Xig Imli Jan y Sobrodruy  
 po groszy dwadzieścia od funta zapłacic karac y Wosku kamien a boia  
 wozem kamieni dwa karac dac ktory to robotę starac się powinien iako nay-  
 bierniej, doskonale y nalezycie Koneryc, a Skarb go tofahnie uspokoić.  
 Iż Strony ziscie y dotrymac sobie wewszelkich punktach klan-  
 dymach, y Ligamentach powinny, takż na nalezitego Waloru podp-  
 niegłozic się. Takt w Zamku Lubarskim y 27 Junji 1765. Anno.  
 na te zas Robotę bierz Jan Eliasz Armata Spirocwych Szuk. No. 6.  
 w ktorych znayduisiz funtow Wagi 3000. 1/2 Sprawiedliwych

J. Miła B. A. K. M. A. O. C. A. P.

Wzajemny kontrakt dostat 2rah moich Donyta  
 wycich mi ad tof Pana Wasowicza karmi  
 24 Maj; Anno 1768 W Wolezyski Poruc  
 Anno 1767 Na Bractwa Cerkwi Przemys  
 smieint sie drug 24 Pana Eliasa Wto 300  
 2rah moich kie 24 Maj; Wzrost Wlubare Wto 30  
 kie 22 Julij Parahowi braciewskiemu za dokomentem  
 2908 Pana Eliasa datem Wto 254



28

2

Supplicat Martin Glasow Ludwiscanum  
anno Anno 1766 die 21ma Maij  
Item Anno 1767 die 29 Junij 1768  
Item praeiit Skarb 1769 Gluciu Jo cym  
enia rategas P. Glasia Bractwa uprosi  
na Nowym Miesie  
Natecy Panu Glasow Partug honoratum 1769

Je 24 500. alij lity z dat przytymy wystawne  
Im Panes Gubernatora Oblywie Datt 15 24. Obis 1767.  
Mlydn 24. Mlydn 24. Mlydn 24.

Nato wsiat P. Glasow odemnie  
1769 30 try Fiegsci forma eto  
wiana te powimien wae Panu Glasow

Destinuje 1769. Czynsta Subinducist maig arzane subor u  
Lubowlyk symaigu Wyptani 1769 1769 1769 1769 1769 1769

1769 1769 1769 1769 1769 1769

1769 1769 1769 1769 1769 1769



między Alu Langerem Wotczynskym Zoruszkim Garnizonem  
 go Asarom Zakonem Rowieniem Lubuskim Obywatelom  
 Najstszym Konsztu Krawieckiego z Drogi Strony Manzt faktom  
 akt Wnicem Nicodmiennij postanowionij des fonce kontrakt  
 podjatoiz Lrobie Mondor Wacaty Garnizona Lubarski Naunders  
 erow Sajprow i Gimcyjne Kajerolski kamizelki koleby phtudoy  
 ki kapeluszy Skusowaney fonez Mondor podlug podanyj fomu procy  
 J. Alcia Lana tak powiniza byde Lrobionij Wnicem Nicodmiennies  
 ze Rowien Krawiec Lgodei Lig Odjednego Mondora fu Wejz  
 rucanego Najedne Proby z W. G. Dyko Lotych Odm kamelary  
 yniciami Lwymy ktoron fu Mondor powinien byde Lrobionij byde  
 dnijch Lat wprawiania tak Jak Lertzuki Kojac bedzie Acybja  
 wezem pokazata Laha Lchoda Wtey Robocie i Nieglasnosie  
 Lwierania tego Mondoru Lemuse Mabyde przyruczony fonez Mor  
 fonez Kosztym Lubna powiniza Lrobie Wszeywanie dca byde  
 Nieglasnie i nieruwna przyrowidowamia Lchby Lig pokazata powi  
 proprawie Ltey Roboty powiniza Lig Abara Lako Najpodey i Lroba  
 Le Nalezyia Lp Roboty Monceje Adkwalc dotelnie powiniza Lp pro  
 Co Lako Strony Lpwa i dotryma i dotrymae Lacie Wezrylich  
 punktach powiomi tak danaleczyego Wabara podpisujy Lig dubam  
 W Lubary iz 6. January. A Lpzy. Naby Roboty fonez Rowien Maj  
 biercy Ladatku Lotych Mo Dyko Lto 100 W Wotczynski  
 Nalezey Lce Rowienowi Krawcowi od roboty  
 mundurów 38 die trzydziestu o smiu  
 324 die trzydziestu dwadziecicia i czterech  
 od jednego po Lto 8 naby wstiegt Lto do  
 mu nalezey Lto 224 die 4 Aprila

Wotczynski

Mondor

1822

W. Wotczynski



У даній сп

Прон

з нн

38

... з ...

1117  
270

особи,  
аннс